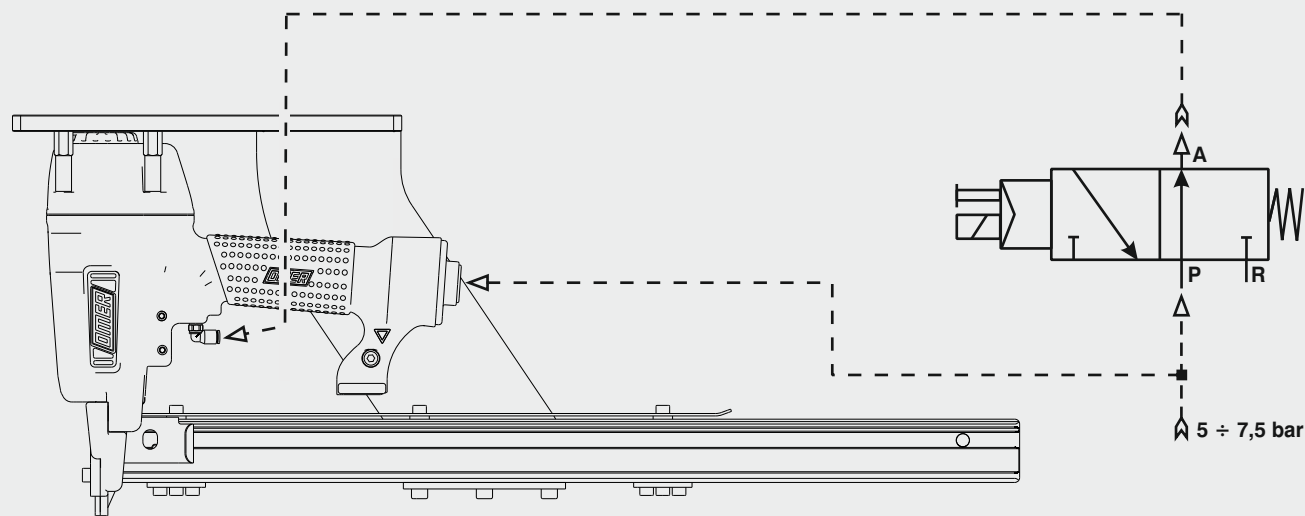


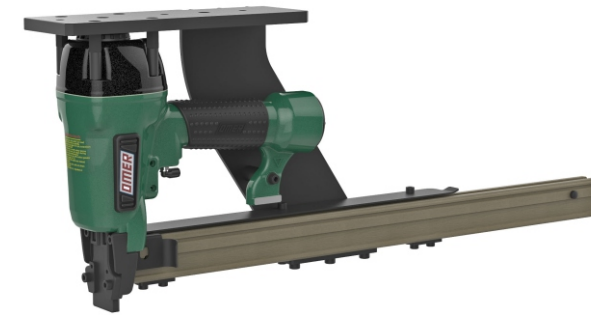
# Schema di collegamento - Connecting diagram

**Collegamento per valvola 3/2 NA**  
 Connection for valve 3/2 NO

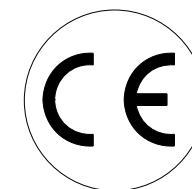


**Manuale d'uso, manutenzione e parti di ricambio**  
**Use, maintenance and spare parts manual**  
**Gebrauchsanweisung, Instandhaltungsrichtlinien und Ersatzteile**  
**Manuel d'utilisation, entretien et pièces de rechange**  
**Manual de uso, mantenimiento y repuestos**  
 Εγχειρίδιο χρήσης, συντηρησης και ανταλλακτικών  
**Manual de utilização, manutenção e partes sobresselentes**  
**Handleiding voor gebruik, onderhoud en reservedeelslste**  
**Brugsanvisning, vedligeholdelse og reservedeelslste**

**Parte 2**  
**Part 2**  
**Teil 2**  
**Partie 2**  
**Part 2**  
 2º Μερους  
**Parte 2**  
**Deel 2**  
**Del 2**



## WP.738 CL4-1



17494540-1\_WP738CL4-1\_4 070617 IV

cod. 17494540-1

## Caratteristiche - Features

**Scarico orientabile 360°**  
 360° adjustable exhaust

**Supporto per automazione**  
 Tool support for automation

**Testa e corpo in lega di magnesio**  
 Magnesium alloy head and body

**Protezioni laterali**  
 Side protection bumpers

**Comando a distanza**  
 Remote fire valve

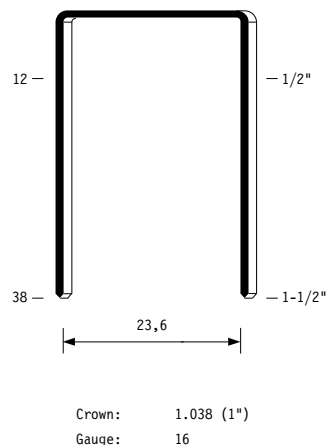
**Capacità 4 barrette**  
 4 strips capacity magazine

**Caricamento da sopra**  
 Top loading

Tipo di punto  
 Type of fastener  
 Befestigungselement  
 Type d'agrafe  
 Tipo de punto  
 Τύπος κόρφιου  
 Tipo de ponto  
 Type nietjes  
 Tilsprændingstype

**WP**

☑ 1,40x1,60



Dati tecnici Technical data Technische daten	Données techniques Datos tècnicos Τεχνικά χαρακτηριστικά	Dados tècnicos Technischegegevens Teknische data
--	--	--

<b>Misure impiegabili mm</b> Usable lengths mm Gebrauchliche Längen mm	Mesures utilisables mm Medidas que se pueden emplear mm Διαστάσεις σε μμ	Medidas que se podem utilizar mm Te gebruiken engtes in mm Brugbare laengder i mm	<b>12 ÷ 38</b>
--	--	---	----------------

<b>Capacità caricatore n° punti</b> Magazine capacity No. of fasteners Magazinkapazität Nägel	Capacité chargeur n° de points Capacidad cargador n° puntos Δυνατότητα γεμιστερα, σπινδερερος	Capacidade carregador n° pontos Capaciteit magazijn in aantal spijkers Kapacitet af magasin antal klemme	<b>300</b>
---	---	--	------------

<b>Pressione d'esercizio</b> Working pressure Betriebsdruck	Pression de fonctionnement Presión de trabajo Πίεση λειτουργιασ ατμ.	Pressao de trabalho Werkdruk Arbejds tryk bar	<b>5 ÷ 7,5 bar</b> <b>70 ÷ 105 psi</b>
---	--	---	---

<b>Consumo aria litri/colpo</b> Air consumption litres/shot Luftverbrauch Liter/Schlag	Consommation air litre/coup Consumo aire-litros/golpe Καταναλοση αερα λ/ξτωπημα	Consumo ar litro/golpe Luchtverbruik liter/schot Luftforbrug liter/skud	<b>0,75</b>
--	---	---	-------------

<b>Peso kg</b> Weight kg Gewicht kg	Poids kg Peso kg Βαρος κγ	Peso kg Gewicht in kg Vaegt kg	<b>4,69</b>
---	---------------------------------	--------------------------------------	-------------

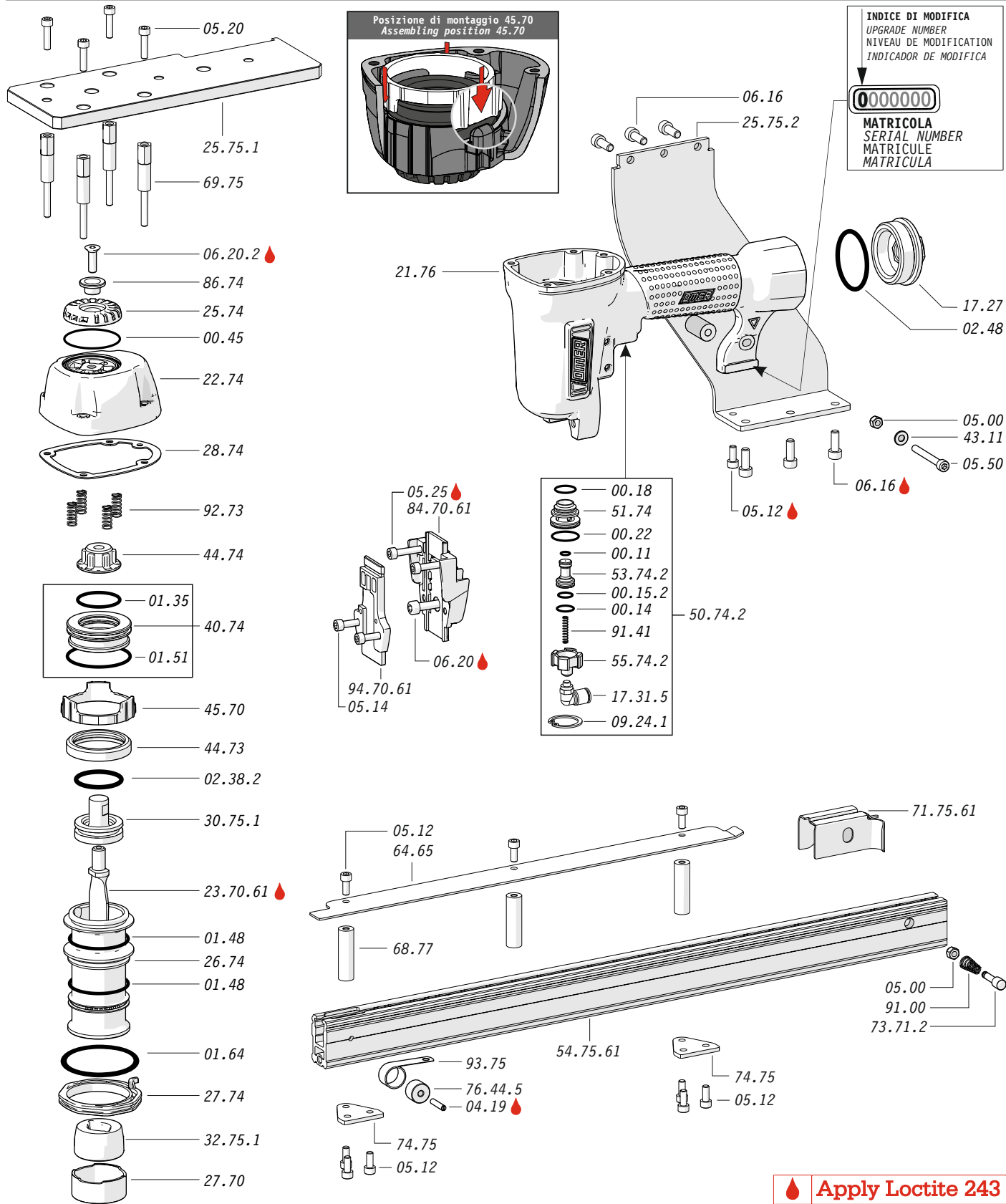
<b>Dimensioni (AxBxH) mm</b> Dimensions mm Größe mm	Dimension mm Dimensiones mm Δυνατότητα γεμιστερα, σπινδερερος	Dimencoes mm Afmetingen in mm Dimensioner mm	<b>621x80x247</b>
---	---	--	-------------------

<b>EN 12549 :1999 ISO 11201 :1995</b>	<b>Pressione sonora in pos. operatore</b> Sound pressure at the workstation Lärmintensität am Arbeitsplatz	Pression acoustique près de l'opérateur Presión sonora en posición encargado Ακουστικη πιεση στη θεση χειριστου	Intensidade sonora perto do operador Geluidsterkte op de werkplek Lydstyrke på operatorposten	<b>86,1 dB(A)</b>
---------------------------------------	--	---	---	-------------------

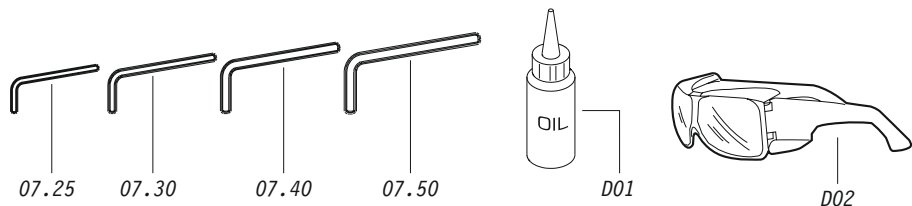
<b>EN 12549 :1999 ISO 3744 :1994</b>	<b>Potenza sonora emessa</b> Emitted sound power Ausgestrahlte Lärmintensität	Puissance acoustique émise Potencia sonora emitida Ακουστικη ισχυ	Potência sonora emitida Uitgestraalde geluidsterkte Udsendt lydstryke	<b>94,9 dB(A)</b>
--------------------------------------	---	---	---	-------------------

<b>EN 28662 :1992 ISO 5349 :1986 ISO 8662 -11</b>	<b>Valore medio ponderato di vibrazione sull'impugnatura</b> Weighted mean value of vibration on the grip Mitteler Vibrationswert, am Griff Gemessen	Valeur moyenne pondérée de vibration mesurée sur la poignée Valor medio ponderado de vibracion medida en la empunadura Μεσσοσ οροσ μετρησησ κραδασιμον στη χειρολαβη	Valor medio ponderado de vibracao medida no punho Gewogen gemiddelde vibratiewaarde Middelvaerdi af vibrationer pa handtaget	<b>2,6 m/s²</b>
---	---	--	--	-----------------

Parti di ricambio - Spare parts - Ersatzteile - Pièces de rechange - Piezas de repuesto  
Ανταλλακτικά - Partes sobresselentes - Tabel te raadplegen - Reservedede



Dotazioni - Equipment - Ausrüstung - Équipements - Equipamiento - Παρεχόμενα  
Equipamento - Uitrusting - Udstyr



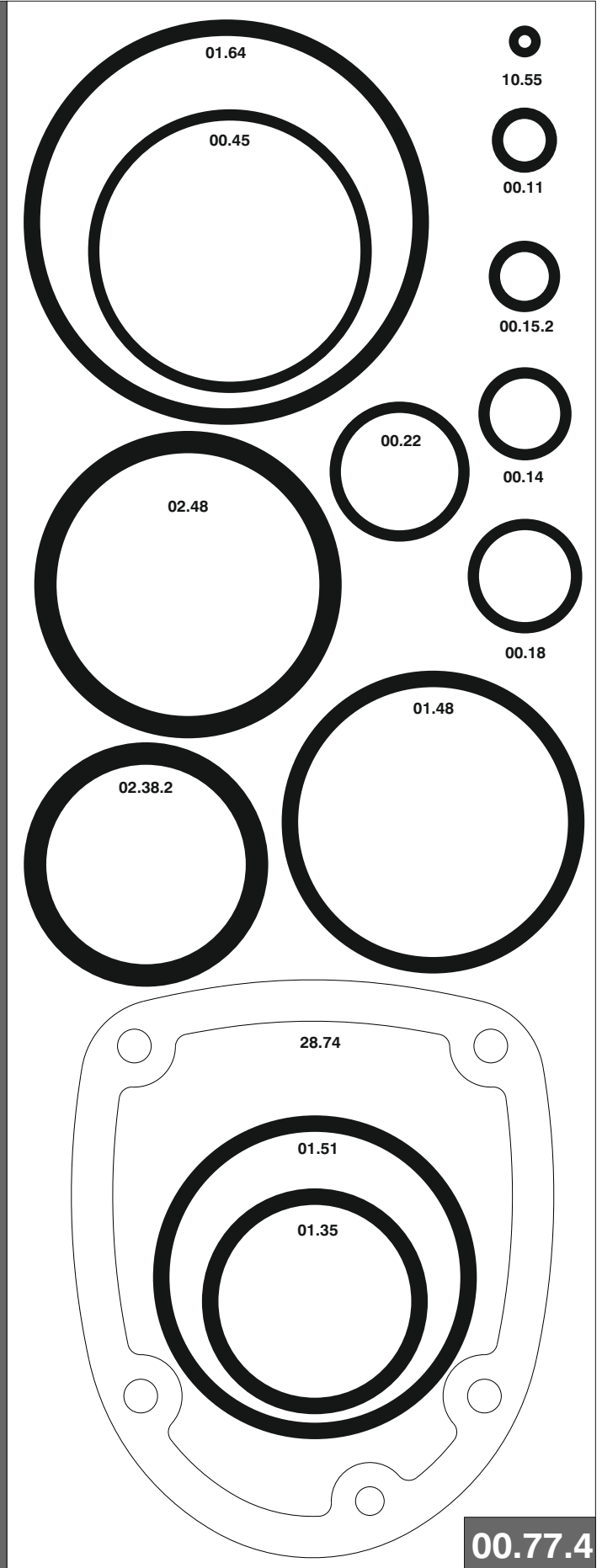
**WP.738 CL4-1**

cod. 17494540-1

Parti di ricambio - Spare parts - Ersatzteile - Pièces de rechange - Piezas de repuesto  
Ανταλλακτικά - Partes sobresselentes - Tabel te raadplegen - Reservedede

Cod.	Descrizione	Description
00.11	O-Ring	O-Ring
00.14	O-Ring	O-Ring
00.15.2	O-Ring	O-Ring
00.18	O-Ring	O-Ring
00.22	O-Ring	O-Ring
00.45	O-Ring	O-Ring
01.35	O-Ring	O-Ring
01.48	O-Ring	O-Ring
01.51	O-Ring	O-Ring
01.64	O-Ring	O-Ring
02.38.2	O-Ring	O-Ring
02.48	O-Ring	O-Ring
04.19	Vite	Screw
05.00	Dado	Nut
05.12	Vite	Screw
05.14	Vite	Screw
05.20	Vite	Screw
05.50	Vite	Screw
06.16	Vite	Screw
06.20	Vite	Screw
06.20.2	Vite	Screw
07.25	Chiave esagonale	Hex. bar wrench
07.30	Chiave esagonale	Hex. bar wrench
07.40	Chiave esagonale	Hex. bar wrench
07.50	Chiave esagonale	Hex. bar wrench
09.24.1	Anello elastico	Elastic ring
17.27	Tappo	Inlet cap
17.31.5	Raccordo	Air plug
21.76	Corpo	Body
22.74	Testa	Head
25.74	Deflettore scarico	Exhaust deflector
25.75.1	Piastra superiore	Upper plate
25.75.2	Supporto	Support
26.74	Cilindro	Cylinder
27.70	Anello	Ring
27.74	Anello cilindro	Cylinder ring
28.74	Guarnizione testa	Head gasket
30.75.1	Pistone	Piston
32.75.1	Ammortizzatore	Bumper
40.74	Valvola completa	Valve assembled
43.11	Rondella	Washer
44.73	Guarnizione cilindro	Cylinder gasket
44.74	Ammortizzatore sup.	Upper bumper
45.70	Distanziale	Spacer
50.74	Pulsante completo	Trigger valve assy
51.74	Boccola servovalvola	Servo valve bushing
53.74.2	Pistone servovalvola	Servo valve piston
55.74.2	Raccordo pulsante	Trigger valve bush
64.65	Carter	Hold down
68.77	Distanziale	Spacer
69.75	Distanziale	Spacer
73.71.2	Perno	Pin
74.75	Staffa	Plate
76.44.5	Rullo molla	Roller
86.74	Boccola	Bushing
91.00	Molla	Spring
91.41	Molla	Spring
92.73	Molla	Spring
93.75	Molla	Spring
23.70.61	Battente	Driver
54.75.61	Caricatore	Magazine
71.70.61	Spingipunto	Pusher
84.70.61	Controtestina	Nose
94.70.61	Testina	Nose plate
D01	Bocchetta olio	Oiler
D02	Occhiali protettivi	Protective goggles

Guarnizioni - O-Rings - Dichtungen - Joints - Kit O-Rings - Αρσπυγκία - Kit O-Rings - Pakninger



17494540-1\_WP738CL4-1\_4\_070617\_IV

**WP.738 CL4-1** cod. 17494540-1

Indice di modifica  
Upgrade number

**4**

4425993

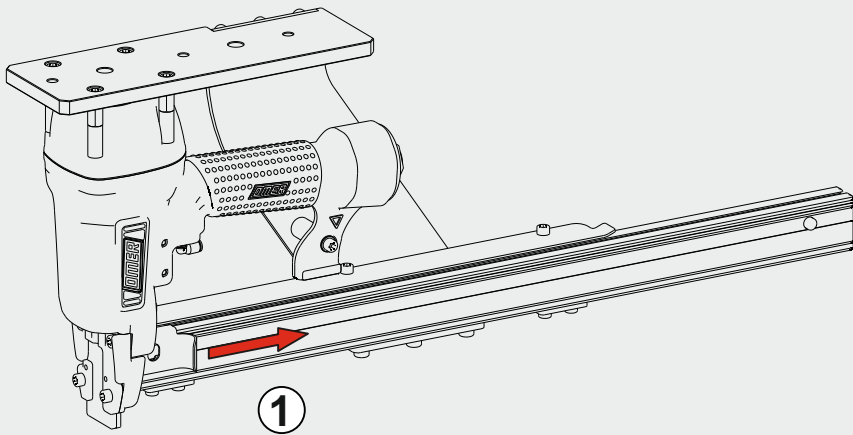
## 1- Arretrare lo spingipunto e agganciarlo al finecorsa

*Pull the pusher backwards and lock it at the stop position at the end of the magazine*



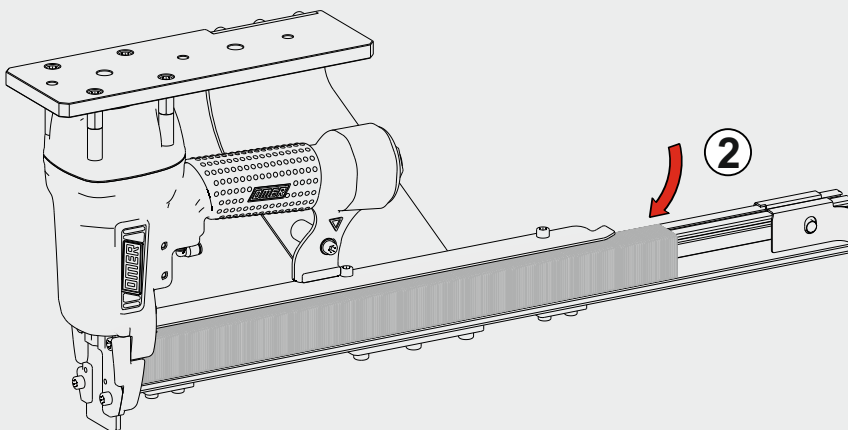
**Non azionare MAI la valvola comando durante il caricamento.**

**NEVER actuate the command valve while loading.**



## 2- Inserire le graffe

*Load the magazine with staples*



## 3- Rilasciare lo spingipunto

*Release the pusher*

